闻

# 卢布危机焉知非福



(新华社北京讯) 本月中旬俄罗斯卢布对美元汇率创历史新 低后,在俄政府一系列托市举措刺激下,卢布过去几个交易日不 断走强,对美元汇率明显回升。俄罗斯财政部长西卢安诺夫25日 乐观地宣布卢布危机结束。

分析人士认为,卢布未来走势如何有待进一步观察,总体来看 油价下跌和卢布贬值对俄罗斯经济来说既是挑战,也蕴含机遇。

在25日清淡的交投中,卢布对美元汇率上涨近2%,升至约1 美元兑52.3卢布。

俄财长西卢安诺夫在莫斯科对俄罗斯联邦委员会(议会上 院)表示,卢布暴跌所导致的流动性紧张的极端迹象已经消退, 卢布已"找到了它的均衡状态"。

"上调关键利率是为了稳定汇率…在我们看来,现在这一时 期已经过去了,卢布正在走强,"他还说,如果未来情况稳定, 不排除降息可能。

今年下半年,受国际油价暴跌和西方制裁影响,卢布汇率上 演"跳水"行情。卢布对美元汇率从上半年的30至35比1一路狂 跌,本月中一度跌破80比1。为此,俄央行出台一系列措施稳定卢 布汇率,包括把基准利率从10.5%上调至17%、抛售外汇和非正

(安打拉网玛琅讯) 东爪哇玛琅

峇都城市交通博物馆业务经理

县峇都景区圣诞节三天假期(12月

蒂迪 (Titik S.Ariyanto) 说, 3

天圣诞节假期游客爆满,高潮是于

2014年12月29日至2015年1月3

日年终长假, 是职业人士的周末长

星制片厂"是峇都新增设的景区,吸

引许多游客参观。成为游客喜爱的

其他景区有,第1和第2东爪哇公园

(Jatim Park 1、2) 、野生动物博

物馆、生态绿色公园以及壮观的峇都

理Sujud Hariyadi对记者说: "在东

爪哇公园管辖下的斯勒达、Songgor-

通往峇都景区的交通阻塞, 车辆行驶

缓慢, 玛琅市也受到交通阻塞的影

响。为使交通畅通,警方将车辆疏导到辅

路。警方在通往景区的公路上设置路牌,派

警员在易发事故处维持交通秩序。 (腾飞)

峇都警署公关主任Waluyo说,

iti、Cangar等景区游客达2万人。"

斯勒达 (Selecta) 景区管理经

夜景,还有Bumiaji苹果园等。

蒂迪说,城市交通博物馆与"影

假, 也适逢学校放假。

25日至27日),游客达9万人次。

诞

满

式资本管制等。

分析人士认为,本周卢布反弹受俄罗斯天然气工业股份公司 和俄石油公司等大型国有企业出售外汇支撑。此外,随西方传统 圣诞假期来临,金融市场不少投机者暂时"鸣金收兵",也给卢 布提供了喘息之机。

在俄罗斯总统普京看来,稳定卢布汇率依然是头等要务。普 京25日要求俄央行和政府金融经济部门加强协调,有效稳定卢布 汇率。

不过,在卢布汇率企稳的同时,通胀风险正上升为威胁俄经 济稳定的危险因素。俄财政部预计,今年全年通胀将高达11.5% 。俄总统经济顾问别洛乌索夫说,俄罗斯目前年度通胀率为10.4 %,预计到12月底将升至11%。

如果预言成真,这将是俄罗斯通胀率自2008年以来首次突破 10%的心理关口。通胀压力会刺激民众将持有的卢布兑换成美元 等硬通货,预计这将加重卢布跌势。上周,卢布对美元汇率创历 史新低时,俄罗斯银行处理的美元需求达到了日常水平的5倍。

为保卫卢布,俄政府已斥资超过800亿美元干预汇市。俄罗斯 央行数据显示,上周俄外汇储备减少了157亿美元,为2009年1月 以来最大跌幅。截至12月19日,俄外汇储备降至3989亿美元。

据悉,俄外汇储备包括外汇储备、黄金储备、在国际货币基 金组织的储备头寸和特别提款权等。今年年初,俄外汇储备为 5096亿美元。

尽管西方舆论刻意唱衰俄罗斯经济,卢布危机背后依然蕴含 转机。譬如,当前俄罗斯依然拥有近4000亿美元外汇储备,公共 债务水平较低,卢布危机还检验和证明了俄政府的掌控力和民众 对危机的耐受力。

国际评级机构穆迪预计, 若2015年国际油价不再继续下跌, 俄罗斯拥有的外汇储备足以支付需要偿还的外债。不少经济学家 认为,卢布大跌更多是外部因素而非俄罗斯经济基本面触发。

此外,卢布下跌在利好俄罗斯扩大出口、占据更大石油市场份额 的同时,也为俄经济转型和实现多元化提供了契机。(记者 樊宇)

## 我国公民出国携带1亿盾须向海关申报

(美都电视新闻网雅加达讯) 雅加 达海关称,我国公民出国携带1亿盾现金 或相等于1亿盾的外币,须向海关申报。

内阁秘书处27日新闻称: "央行和 财政交易分析与报告中心已发出上述指 令,从今年开始施行。"

海关司司长阿贡(Agung Kuswandono) 说: "倘若被发现不 申报,将受到行政处分,处以所携带的 款项的10%的罚款。"

阿贡司长说,除了现金,携带总额



1亿盾或以上的支票、旅行支票等也须 向海关申报。 (腾飞)

## 获融资2400亿盾 Citilink扩展东印尼航线

(点滴网雅加达讯) 印尼Citilink航空公司获得母公司鹰航公司融资2000万 美元(折合2400亿盾)。该资金将用于开辟新航线,如印尼东区和区域航线。

印尼Citilink公司代总裁阿尔伯特 (Albert Burhan) 在12月27日举行的新闻 发布会上称,为迎接2015年东盟航空开放,并掌控国内市场同时扩展区域市场, 该公司需要以上融资。今年上半年,公司将分别运抵5架空中巴士A320型飞机。

这位Citilink公司财政经理说,明年新飞机加盟后,航班班次将增长30%。目 前,Citilink共有32架空中巴士飞机,提供39条航线飞行全国23个大城市,航班 班次每日达182个。

"Citilink感谢鹰航对公司的持续支持与投资,使公司有能力增大市场。今年 第三季度,公司已创380万美元利润。"阿尔伯特说。(小红)

## 交通部长承诺在全国各地大建铁路

(点滴网雅加达讯) 铁路建设成为 佐科维总统的优先项目。交通部长伊克 纳迪尤斯•佐南 (Ignatius Jonan) 称, 政府将在西自苏门答腊,东至巴布亚大 力兴建铁路。

佐南12月28日在外南梦说, 苏门答 腊的铁路工程将持续, 直到棉兰连通南 邦,路程约1300公里。此外,加里曼 丹铁路工程将连通麻里巴板、马辰和坤

甸。铁路工程还将触及印尼东区,即锡 江、万鸦佬等,以及巴布亚地区。

就巴布亚铁路工程, 有关拨款将在 2015年国家收支预算修正案提出。

此前, 佐科维总统指出, 交通基础 设施建设是我国经济增长在3年内达7% 以上的条件。明年起, 政府将推动高速 公路、港口、铁路等基础设施的建设。

优先兴建雅加达-泗水双轨铁路

国际财经一周大事回顾

佐南说,泗水-外南梦复线铁路未成 为政府的优先项目。政府将首先兴建雅 加达-泗水南线复线铁路。

交通部火车司司长赫尔曼多(Hermanto Dwi Atmoko) 补充说,政府还将兴建前往徐 图利祖县的铁路, 以应对受拉宾多泥浆侵袭 地区扩大的影响。"计划兴建由Tulangan至 Gunung Gangsir铁路, 共约18公里, 正进 入征收地皮过程。"他说。(小红)

### (新华社北京12月28日讯) 12月22日

俄罗斯央行宣布,将对特 拉斯特国有银行进行财政整 顿,并指定俄罗斯银行存款保 险局对该银行业务进行临时托 管,以避免该银行破产。这是 俄罗斯在本轮卢布危机中救助 的第一家银行。

由于沙特等欧佩克产油国 重申无意减产,国际油价再度 下跌。纽约商品交易所2015年 2月交货的轻质原油期货价格下 跌1.87美元, 收于每桶55.26 美元, 跌幅为3.27%。2015年 2月交货的伦敦布伦特原油期货 价格下跌1.27美元,收于每桶 60.11美元, 跌幅为2.07%。

总部设于法国的跨国能源 和轨道交通设备供货商阿尔斯 通承认其美国分公司存在海外

行贿行为,并接受美国司法部 7.72亿美元罚款。这也是迄今 为止美国政府对企业海外行贿 行为开出的最大数额罚单。

12月23日

美国商务部公布的最终修 正数据显示,美国第三季度实 际国内生产总值 (GDP) 按年 率计算增长5%,大幅高于此 前估测的3.9%, 创2003年第 三季度以来最快增速。受此提 振,纽约股市道琼斯工业平均 指数收盘首次站上18000点。

12月25日

俄罗斯央行公布的数据显 示,在截至19日的一周内俄外 汇储备减少157亿美元至3989 亿美元,这是近年来俄外汇储

备首次跌破4000亿美元。

随着卢布汇率回升至3周 高位,俄罗斯财政部长西卢安 诺夫宣布卢布危机解除。他在 莫斯科对俄罗斯联邦委员会( 议会上院)表示,"上调关键 利率是为了稳定汇率…在我们 看来,现在这一时期已经过 去了,卢布正在走

12月26日

日本总务省公布 的数据显示,在去 除价格波动较大的 生鲜食品后,11月 份日本消费者价格 指数 (CPI) 同比增 长2.7%,为连续第

18个月实现同比增长,但同时 也是自4月1日消费税增长三个 百分点以来同比增幅最小的一 次。此外,11月份日本失业率 维持在3.5%。

### 12月27日

日本政府通过总额约3.5万 亿日元(约合290亿美元)的 一揽子经济刺激措施, 以帮助 受消费税增长及日元贬值重击 的地方经济振兴复苏。

<sup>纯净</sup>燕窝

031 502 7670

081 5533 82738

老汪



### 政府将取消津贴燃油 Premium

(第6网站雅加达讯)油气管理改革 小组主席法伊沙尔•峇斯里 (Faisal Basri) 27日在雅加达对记者说,政府将取消 Premium燃油或同等级的RON88, 改用 RON92。

法伊沙尔说, 取消的理由是因为 RON 88燃油定价机制不明确,在国际市 场没有基价,东南亚没有生产该燃油也没 有市场, 因此成为油气黑帮的温床。其 次,RON 88燃油被取消是因为世界油气 价正下降。按现行的算法,每公升存在 800盾的差数, 使政府获利。

法伊沙尔说: "存在800盾的差数是一 个好现象,假如将Premium取消,消费者可 以廉价购买品质更好的RON92。"(腾飞)

### 外南梦县产火龙果 果农收入可观

(点滴网外南梦讯) 东爪哇外南梦 (Banyuwangi) 县Tegaldlimo镇Kedung Gebang村盛产火龙果,给当地农 民带来不小的收获。

火龙果农民Suhartono 27日说,他 自2008年开始,在1公顷农地上种植火龙 果。收割季节是11月至5月份,丰收时可 收获25吨果子,获利得2.5亿盾。

Suhartono自己销售其产品,不仅销 售在外南梦县, 也运到雅加达、泗水以及 中爪哇地区, 近年甚至销售到苏拉威西的 锡江。(腾飞)

### 印中合作成果惠及人民

(《人民日报》讯)美丽的"千岛之国" 印尼是东盟第一大国,也是中国的全面战略伙 伴。印尼资源丰富,与中国经济互补性强,作为 世界第四大人口国,拥有广袤的市场,未来发展 潜力巨大,是中国重点培育的海外市场之一。

中国国家开发银行在印尼开展国际合作 的过程中,积极发挥开发性金融优势,引领 优质中资企业在印尼投资和规划合作,围绕 两国政府建立中印矿业产业园区的合作热 点,抓住国家领导人访问印尼的契机,推动 项目尽快落地。2013年10月,在两国元首 见证下,国开行与项目各方在两国政府《关 于印度尼西亚—中国综合产业园区的协定》 框架下签订了《中国—印尼工业投资合作区 青山园区基础设施和30万吨镍铁冶炼项目 投融资协议》。

签约后, 国开行积极推动落实国家领导 人访问成果,于今年1月17日与印尼苏拉威 西矿业公司签订贷款合同,融资3.81亿美元 支持青山钢铁集团与印尼八星集团合资在印 尼投资建设年产30万吨镍铁冶炼项目。仅仅 过了11天,国开行就向该项目发放首笔贷 款6200万美元,保证了项目建设的顺利进 行。截至目前,国开行已累计发放贷款2.35 亿美元,为项目建设提供了有力支持。

据介绍,印尼是中国主要的红土镍矿进口 来源地之一。该项目是目前中国企业在印尼投 资规模最大的红土镍矿冶炼项目,也是印尼— 中国综合产业园区协定项下首个落地项目。该 项目的建成,将提高印尼的冶金产业发展水 平,扩大当地就业,有力拉动经济社会发展, 具有较强的示范效应和带动作用。

近年来,国开行积极服务国家"一带一 路"战略,发挥自身优势,拓展与印尼的友 好互惠合作。截至今年11月底,国开行累 计向印尼37个项目承诺贷款逾80亿美元和 11亿元人民币,涉及电力、通讯、矿产、 造纸、棕榈、钢铁等重点领域,成为中国和 印尼经贸合作的金融助推器。

龍盛托物

中國≫印尼

電話: +62-31-5034777 +62–855–3201977

中国-印尼货运 亚洲太平洋有限公司(广州) **ASIA PASIFIC LTD. (GUANGZHOU)** 地址 : 广州市同德西槎路227号外运仓库

FOREIGN TRANSLATION WAREHOUSE TONG DE 227# XI CHA Road, Guang Zhou City, China 中国 Phone: (86-20) 36471460, 36464397 Fax: (86-20) 36464172

Contact : 泗水 : Mr. A Yen : (62–31) 7110 1106, (62) 81 5504 1106 华语服务 Mr. Ray: (62) 81 2304 0545, Ima 081233298133